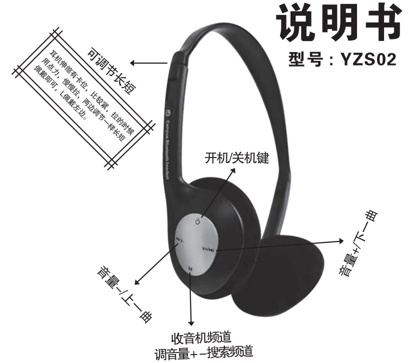
正面

中文

说明书

型号：YZS02



产品基本参数
蓝牙版本：V5.2
产品型号：YZS02
有效距离：空旷地带13米
听歌时间：约20小时左右
通话时间：约72小时
充电时间：约2小时
电池类型：可充电锂离子聚合物电池
基本功能：电话接通、挂断、拒接、音量调整、上/下曲切换、Line in等

开/关机及进入配对

☆关机状态，按住多功能键“ ⏻ “ 约3秒钟，当蓝色灯闪烁并伴有语音提示“Power On”时，说明耳机已开机。反之，开机状态，按住多功能键” ⏻ “约3秒钟，当耳机指示灯熄灭，并伴有语音提示“Power Off”时，即关机。

☆开机约3S后，当红蓝灯交替闪烁时，即进入配对状态。

连接耳机

☆开启蓝牙耳机使其进入配对状态。

☆打开手机蓝牙功能并启动搜索，直到手机找到蓝牙耳机

☆当听到语音提示“Connected”时，表示耳机与手机蓝牙已连接成功。

☆如若进入配对模式后，5分钟内无任何操作。即关机。

接听电话

☆ 当来电时，按一下多功能键“▶II”，即可接通电话。

挂断电话

☆ 通话结束后，按一下多功能键“▶II”， 即挂断电话。

拒接电话

☆ 当来电时，长按住多功能键“▶II”，约2秒拒接。

音量加减

☆播放歌曲状态，按一下音量加键（▶II）或音量减键（I◀）音量即向上或向下调节

☆如果音量调到最大或最小时，你将会听到提示音“嘟” 。

☆如果你使用蓝牙耳机长时间，把音量调到最大，可能影响到你听觉，因此我们建议长时间使用蓝牙耳机不能把音量调到最大。

重拨

☆在待机模式下，快速双击多功能键“▶II”，可回拨手机最后拨出的号码.

音乐功能

☆ 播放、暂停：在待机模式下，按住多功能键“▶II”一次，即可播放，再次按下即暂停。

☆ 上下曲：当耳机播放歌曲时，按住上一曲“I◀”键约2秒将会播放上一曲；按入：下一曲“▶I”键约2秒将会播放下一曲。

Line 功能

☆ 关机状态，将音频线的一端插入耳机音频插口，另一端插入音频设备插口，即可作为有线耳机使用。

语言切换

配对状态（红蓝灯闪烁),同时短按上一曲“I◀”和下一曲“▶I”重新开机后即切换为另一种语音提示，有中文和英文两种音提示。

充电

将USB线一端连接到电脑或者充电器的USB接口并接通电源，
再连接USB线另一端到耳机充电接口。
红色指示灯亮表时该设备正在充电。
充电后，当蓝色指示灯亮时，表示充电完成。
当第一次充电时，必须把电池安全充满电，充满后请拔掉电源。

日语

シノプシス

型番：YZS02

キー操作の説明

⏻ を3秒間長押しすると、電源が入っていることを示す青いライトが点滅します。,
シャットダウンを示すために電源を切る。

赤と青のライトが点滅し、ペアリング成功を示す Connected の音が聞こえます。

▶II 着信
を押して通話を終了します。
2秒間長押しで着信拒否
待機中に最後にダイヤルした番号にすばやくダブルクリックでかけ直す
音楽再生中にボリュームアップを押す
スタンバイ状態で を押すと音楽が再生され、を押すと音楽が一時停止します。

I◀ 音楽再生中に を押して音量を下げる
音楽再生中に2秒間長押しすると、前の曲を再生します。

▶I 音楽再生中に次の曲を再生するには、2秒間押し続けます。

I◀ ▶I ペアリングの状態（赤と青のライトが点滅）、同時に短く押してください。
再起動後、別の音声プロンプトに切り替わります。
中国語および英語の 2 種類の声のプロンプトがあります。

ライン 機能

電話の電源を切り、オーディオケーブルの一端をヘッドフォンオーディオジャックに差し込みます。
もう一方の端をオーディオデバイスジャックに差し込むと、有線ヘッドセットとして使用できます。

じゅうでん

USBケーブルの一端をコンピュータまたは充電器のUSBポートに接続し、電源をオンにします。
次に、USBケーブルのもう一方の端をヘッドホン充電ポートに接続します。
赤いインジケータライトが点灯している場合、デバイスは充電中です。
充電後、青いインジケータライトが点灯したら、充電完了です。
初めて充電する場合は、バッテリーが完全に充電された後、電源プラグを抜いてください。

意大利

istruzioni

modelli: YZS02

Descrizione dell’ azione chiave

⏻ La lunghezza emette la potenza
"Power off" significa spegnersi。

Le luci rosse lampeggiano e si sentono Connected come successi accoppiati

▶II Potete telefonare se volete
La fine dell’ invito è ricomponibile
La chiamata viene rifiutata per 2 secondi
In stand–by, il doppio clic può essere riportato al numero che è stato assegnato
La musica diventa più grande quando suona
Suonate musica in standby, ancora una volta suonate

I◀ La musica diventa più piccola quando suona
La musica dura 2 secondi e la musica precedente

▶I La musica dura 2 secondi e la musica successiva

I◀ ▶I Pairing status (flashing red and blue lights), while short pressing
After restarting, it will switch to another voice prompt,
There are two sound prompts in Chinese and English.

Funzione di linea

Interrompere lo stato di emergenza e inserire una parte della linea audio nell’ intermittenza audio di una cuffia; Dall’ altro lato si inserisce l’ interruttore del dispositivo audio, che può essere utilizzato come cuffie cablate.

ricarica

Collegare un'estremità del cavo USB alla porta USB del computer o del caricabatterie e accendere il dispositivo.
Collegare quindi l'altra estremità del cavo USB alla porta di ricarica delle cuffie.
Quando la spia rossa è accesa, il dispositivo è in carica.
Dopo la ricarica, quando si accende la spia blu, significa che la ricarica è completa.
Quando si carica per la prima volta, la batteria deve essere caricata completamente in modo sicuro; dopo averla caricata completamente, si prega di scollegare l'alimentazione.

西班牙

instrucciones

número de modelo:YZS02

Descripción del funcionamiento de la tecla

⏻ Mantenga pulsado durante 3 segundos, la luz azul parpadeará y señalará "encendido" y "apagado".
Las luces roja y azul parpadean y se escucha un tono de conexión ara indicar que el emparejamiento se ha realizado correctamente.

▶II Pulse para responder a la llamada cuando entre
Pulse al final de una llamada para colgar
Cuando recibas una llamada, mantén pulsado durante 2 segundos para rechazarla.
Pulsa dos veces rápidamente para devolver la llamada al último número marcado cuando esté en espera.
Pulse para subir el volumen cuando se esté reproduciendo música.
En modo de espera, pulse para reproducir música, pulse de nuevo para pausarla.

I◀ Pulse para reducir el volumen durante la reproducción de música.
Manténgalo pulsado durante 2 segundos durante la reproducción de música para reproducir la canción anterior.

▶I Manténgalo pulsado durante 2 segundos durante la reproducción de música para reproducir la canción siguiente.

I◀ ▶I Estado de emparejamiento (luces roja y azul parpadeando) y pulsación corta al mismo tiempo Después de reiniciar, cambiará a otra indicación de voz. Los mensajes de voz están disponibles en chino e inglés.

Funciones de línea

Apaga el teléfono y utilízalo como auricular con cable conectando un extremo del cable de audio a la toma de audio de los auriculares y el otro extremo a la toma del dispositivo de audio.

fig. descansar y recuperarse

Conecta un extremo del cable USB al puerto USB de tu ordenador o cargador y enciéndelo.
A continuación, conecta el otro extremo del cable USB al puerto de carga de los auriculares.
Cuando la luz indicadora roja esté encendida, el dispositivo se está cargando.
Cuando la luz indicadora azul esté encendida, la carga se habrá completado.
Cuando se carga por primera vez, la batería debe estar llena de forma segura, después de lleno, por favor desenchufe, por favor desenchufe.

德语

beschreibung

Modellnummer: YZS02

Beschreibung der Tastenbedienung

⏻ Halten Sie die Taste 3 Sekunden lang gedrückt. Das blaue Licht blinkt, um anzuzeigen, dass das Gerät eingeschaltet ist.
Senden Sie den Strom ab, um eine Abschaltung anzuzeigen。

Es gibt eine menge blaues rot. Connected hat gehört, dass seine Connected Connected funktioniert hat

▶II Eingehender Anruf drücken, um den Anruf zu verbinden
Drücken Sie , um am Ende eines Anrufs aufzulegen
Halten Sie die Taste 2 Sekunden lang gedrückt, um einen eingehenden Anruf abzuweisen.
Schnelles Doppelklicken, um die zuletzt gewählte Nummer im Standby-Modus zurückzurufen
Lautstärke erhöhen, wenn Musik abgespielt wird
Im Standby drücken, um Musik abzuspielen, dann drücken, um die Musik anzuhalten.

I◀ Drücken, um die Lautstärke während der Musikwiedergabe zu verringern
Halten Sie die Taste während der Musikwiedergabe 2 Sekunden lang gedrückt, um den vorherigen Titel wiederzugeben.

▶I Halten Sie die Taste 2 Sekunden lang gedrückt, um den nächsten Titel abzuspielen, während die Musik läuft.

I◀ ▶I Pairing-Status (rotes und blaues Licht blinken), drücken Sie gleichzeitig kurz die
Nach dem Neustart schaltet das Gerät auf eine andere Sprachansage um.
Es gibt zwei Arten von Sprachansagen in Chinesisch und Englisch.

Line Funktionalität

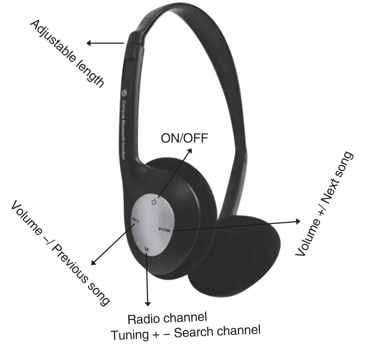
Schalten Sie das Telefon aus, stecken Sie ein Ende des Audiokabels in die Kopfhörer-Audiobuchse, das Stecken Sie das andere Ende in die Buchse des Audiogeräts. Sie können es als kabelgebundenes Headset verwenden.

Ladung.

Schließen Sie ein Ende des USB-Kabels an den USB-Anschluss Ihres Computers oder Ladegeräts an und schalten Sie das Gerät ein.
Schließen Sie dann das andere Ende des USB-Kabels an den Kopfhörer-Ladeanschluss an.
Wenn die rote Kontrollleuchte leuchtet, wird das Gerät geladen.
Wenn nach dem Aufladen die blaue Kontrollleuchte leuchtet, ist der Ladevorgang abgeschlossen.
Wenn Sie das Gerät zum ersten Mal aufladen, muss der Akku sicher vollständig aufgeladen werden, danach ziehen Sie bitte den Netzstecker.

反面

英语



Basic product parameters
Bluetooth version: V5.2
Product Model :YZS02
Effective distance: 13 meters in the open area
Listening time: about 20 hours
Talk time: about 72 hours
Charging time: about 2 hours
Battery type: Rechargeable lithium–ion polymer battery
Basic functions: call on, hang up, reject, volume adjustment, up/down switch, Line in, etc

specification

model number : YZS02

Description of key operation

⏻ Press and hold for 3 seconds and the blue light will blink and emit power on to indicate power on, and power off to indicate power off.

Red and blue lights blink and you hear Connected indicating successful pairing

▶II Incoming call press to connect the call
Press to hang up at the end of a call
Press and hold for 2 seconds to reject incoming call
Quickly double click to call back the last dialled number when on standby
Press volume up when music is playing
In standby, press to play music, then press to pause music.

I◀ Press to reduce volume while music is playing
Press and hold for 2 seconds during music playback to play the previous song.

▶I Press and hold for 2 seconds during music playback to play the next song.

I◀ ▶I Pairing status (red and blue light blinking), at the same time short press the
After reboot, it will switch to another voice prompt.
There are two kinds of voice prompts in Chinese and English.

Line functionality

Turn off your phone and use it as a wired headset by plugging one end of the audio cable into the headphone audio jack and the other end into the audio device jack.

charging

Connect one end of the USB cable to the USB port of your computer or charger and turn on the power.
Then connect the other end of the USB cable to the headphone charging port.
When the red indicator light is on, the device is charging.
After charging, when the blue indicator light is on, it means the charging is complete.
When charging for the first time, the battery must be fully charged safely, after full, please unplug the power.

瑞典

synopsis

Modell: YZS02

Instruktioner för nyckelmanövrering

⏻ Tryck och håll ned i 3 sekunder, den blå lampan blinkar på för att indikera att strömmen slås på,
Ström av utfärdas för att indikera att strömmen är avstängd.

De röda och blå lamporna blinkar och att höra Ansluten indikerar att parningen är framgångsrik

▶II Ett inkommande samtal kan kopplas med ett enda klick
När samtalet avslutas kan du trycka en gång för att lägga på samtalet
Tryck och håll ned i 2 sekunder för att avvisa ett inkommande samtal
Dubbeltryck snabbt i vänteläge för att ringa tillbaka det senast uppringda numret
Tryck en gång för att öka volymen medan musiken spelas
Tryck en gång för att spela musik i standbyläge och tryck sedan på musik för att pausa

I◀ Tryck för att minska volymen när musik spelas
Tryck och håll in i 2 sekunder under musikuppspelning för att spela föregående låt.

▶I Tryck och håll in i 2 sekunder för att spela nästa låt medan musiken spelas.

I◀ ▶I Parningsstatus (röda och blå lampor blinkar) under korttryckning
Efter omstart kommer den att växla till en annan röstmeddelande,
Det finns två typer av uttalsuppmaningar på kinesiska och engelska.

Linjefunktion

Stäng av telefonen, anslut ena änden av ljudkabeln till ljuduttaget för hörlurar, den
den andra änden i uttaget för ljudenheten, så kan du använda den som ett trådbundet headset.

avgift

Anslut USB-kabelns ena ände till USB-porten på din dator eller laddare och slå på strömmen.
Anslut sedan den andra änden av USB-kabeln till hörlurarnas laddningsport.
När den röda indikatorlampan tänds laddas enheten.
När den blå indikatorlampan tänds efter laddningen betyder det att laddningen är klar.
När du laddar för första gången måste batteriet vara fulladdat på ett säkert sätt, efter full, koppla ur strömmen.

法语

Instructions

Les modèles : YZS02

Beskrivning av tangentens funktion

⏻ Appuyez longtemps pendant 3 secondes sur la lumière bleue clignotant pour émettre puissance on signifie allumer,
Émettre power off signifie arrêt.

Les voyants rouge et bleu clignotent et vous entendez Connected, ce qui indique que l'appairage a réussi.

▶II Appel entrant Appuyez sur cette touche pour connecter l'appel
Appuyez sur cette touche pour raccrocher à la fin d'un appel
Appuyez et maintenez enfoncé pendant 2 secondes pour rejeter l'appel entrant
Double–clic rapide pour rappeler le dernier numéro composé en mode veille
Appuyer sur l'augmentation du volume lorsque de la musique est en cours de lecture
En veille, appuyez sur pour écouter de la musique, puis sur pour mettre la musique en pause.

I◀ Appuyer pour réduire le volume pendant la lecture de musique
Appuyez sur cette touche et maintenez–la enfoncée pendant 2 secondes pendant la lecture d'un morceau de musique pour lire le morceau précédent.

▶I Durée de lecture de musique appuyez sur 2 secondes pour jouer la pièce suivante

I◀ ▶I État de l'appairage (lumière rouge et bleue clignotante), appuyez en même temps brièvement sur le bouton
Après le redémarrage, l'appareil passe à un autre message vocal.
Il existe deux types de messages vocaux, en chinois et en anglais.

Linjefunktion

Éteignez le téléphone, branchez une extrémité du câble audio dans la prise audio du casque, l'autre extrémité dans la prise de l'appareil audio, vous pouvez l'utiliser comme un casque filaire.
L'autre extrémité dans la prise de l'appareil audio, vous pouvez l'utiliser comme un casque filaire.

recharge

Connectez une extrémité du câble USB au port USB de votre ordinateur ou de votre chargeur et mettez l'appareil sous tension.
Branchez ensuite l'autre extrémité du câble USB sur le port de charge du casque.
Lorsque le voyant rouge s'allume, l'appareil est en cours de chargement.
Lorsque le voyant bleu s'allume après la charge, cela signifie que la charge est terminée.
Lors de la première charge, la batterie doit être complètementchargée en toute sécurité. Une fois la charge terminée, veuillez débrancher l'appareil.

FCC Caution:

This device complies with part 15 of the FCC Rules. Operation is subject to the following two conditions: (1) This device may not cause harmful interference, and (2) this device must accept any interference received, including interference that may cause undesired operation.

Any changes or modifications not expressly approved by the party responsible for compliance could void the user's authority to operate the equipment.

NOTE: This equipment has been tested and found to comply with the limits for a Class B digital device, pursuant to Part 15 of the FCC Rules. These limits are designed to provide reasonable protection against harmful interference in a residential installation. This equipment generates, uses and can radiate radio frequency energy and, if not installed and used in accordance with the instructions, may cause harmful interference to radio communications. However, there is no guarantee that interference will not occur in a particular installation.

If this equipment does cause harmful interference to radio or television reception, which can be determined by turning the equipment off and on, the user is encouraged to try to correct the interference by one or more of the following measures:

-- Reorient or relocate the receiving antenna.
-- Increase the separation between the equipment and receiver.
-- Connect the equipment into an outlet on a circuit different from that to which the receiver is connected.
-- Consult the dealer or an experienced radio/TV technician for help.

The device has been evaluated to meet general RF exposure requirement. The device can be used in portable exposure condition without restriction.